

Svenska barn- och ungdomsböcker i original år 2002¹

(fjölårets siffror inom parentes)

Kategorier	Förstauppl.	Återutg.
Bilderböcker (alla storlekar)	93 (90)	58 (45)
Kapitelböcker ²	37 (100)	28 (71)
Mellanåldersböcker	85	48
Ungdomsböcker	46 (53)	27 (31)
Faktaböcker (2001 inkl ”pyssel”- och sysselsättningsböcker)	89 (78)	10 (6)
Sagor (folk- och konst sagor)	8 (4)	1 (–)
Poesi	5 (3)	– (–)
Tecknade serier	10 (7)	7 (1)
Sångböcker	4 (2)	– (–)
Antologier	14 (9)	1 (3)
Leksaksböcker (2002 inkl pyssel)	7 (–)	1 (–)
Religiösa böcker ³	4	1
Summa	402 (346)	182 (157)

Övriga språk utgivna i Sverige ⁴

Arabiska	1 (–)
Arabiska + svenska	2 (–)
Bengali	1 (–)
Engelska + svenska	2 (–)
Engelska	6 (6)
Kurdiska/ Kurmandji	– (2)
Makedonska	1 (–)
Romani	2 (1)
Romani + svenska	1 (–)
Somaliska + svenska	3 (–)
Turkiska + svenska	2 (–)
Turkiska	– (2)
Summa	21 (11)

Totalt antal svenska original 2002 584 = 48 % av utgivningen (2001: 508 = 43 %)

År 2002 utkom totalt 1206 barn- och ungdomsböcker i Sverige (2001: 1 182)

¹ I statistiken ingår de verk som inkommit till SBI senast i början av mars 2003. Den slutgiltiga siffran kan alltså bli något högre. Till den totala svenska utgivningen av barnböcker för året kan dessutom läggas ca 100 titlar, som utkommit under år 2002 med samma ISBN som föregående (helt oförändrade) upplaga.

² 2001 räknades alla böcker med löpande text (Hcf + Hcg) – ungdomsböcker undantagna – till denna kategori. 2002 har enligt SBI:s nya indexeringsregler gruppen delats upp i två kategorier: kapitelböcker för mindre barn och mellanåldersböcker för slukaråldern.

³ 2001 räknades inte denna kategori

⁴ Böcker som levererats till SBI.

Översatta barn- och ungdomsböcker år 2002

(fjolårets siffror inom parentes)

Kategorier	Förstauppl.	Återutg.
Bilderböcker (Bb)	127 (258)	34 (30)
Kapitelböcker ¹ (Kb)	16 (94)	16 (29)
Mellanåldersböcker (Mb)	93	33
Ungdomsböcker (Ub)	113 (89)	24 (23)
Faktaböcker (2001 inkl ”pyssel”- Och sysselsättningsböcker (Fb)	69 (75)	1 (1)
Sagor (folk- och konst sagor, S)	7 (9)	4 (-)
Poesi (P)	- (2)	- (-)
Tecknade serier (Ts)	28 (38)	11 (13)
Sångböcker	- (-)	- (-)
Antologier	3 (-)	1 (-)
Leksaksböcker (Lb, 2002 inkl pyssel)	29 (13)	2 (-)
Religiösa böcker ²	11	2
Summa	496 (578)	126 (96)

**Antal översatta barn- och ungdomsböcker 2002: 622 = 52 % av utgivningen
(2001: 674 = 57 %)**

Språk varifrån översättningarna (förstaupplagor) hämtats 2002

Totalt	Bb	Mb	Ub	Fb	S	P	Ts	Lb	R	
Danska	20 (32)	12 (24)	2 (4)	2 (2)	3 (1)	1 (-)		- (1)		
Engelska	385 (411)	97 (163)	93 (73)	96 (79)	46 (64)	5 (7)	- (1)	16 (11)	21 (13) 11	
Franska	12 (25)	3 (10)			8 (4)			1 (11)		
Finska	- (4)	- (1)	- (1)	- (2)						
Hebreiska/engelska	-(1)			- (1)						
Isländska	2 (-)		1 (-)	1 (-)						
Japanska	11 (13)							11 (13)		
Nederländska	17 (11)	11 (5)	- (4)	1 (1)	5 (-)		-(1)			
Norska	19 (13)	1 (3)	5 (3)	7 (2)	6 (3)			-(2)		
Portugisiska	1 (-)					1 (-)				
Ryska	1 (-)					1 (-)				
Spanska	1 (4)	- (4)		1 (-)						
Tyska	17 (29)	5 (16)	7 (9)	4 (2)	1 (2)					
Summa	486 (543)	(övriga böckers ursprung går ej att utröna)								

År 2002 utkom totalt 1206 barn- och ungdomsböcker i Sverige (2001: 1 182)

¹ 2001 räknades alla böcker med löpande text (Hcf + Hcg) – ungdomsböcker undantagna – till denna kategori. 2002 har enligt SBI:s nya indexeringsregler gruppen delats upp i två kategorier: kapitelböcker för mindre barn och mellanåldersböcker för slukaråldern.

² 2001 räknades inte denna kategori.